

﴿ آيَاتُهَا ٢٩ ﴾ ﴿ ٨١ سُورَةُ التَّكْوِينِ مَكِّيَّةٌ > ﴾ ﴿ رُكُوعُهَا ١ ﴾

﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾ ﴿

إِذَا الشَّسُ كُورَتْ ١ وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ ٢ وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ ٣

وَإِذَا الْعُشُورُ عُطِّلَتْ ٤ وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ ٥ وَإِذَا الْبِحَارُ

سُجِّرَتْ ٦ وَإِذَا النُّفُوسُ رُوجَتْ ٧ وَإِذَا الْمَوْءِدَةُ سُيِّلَتْ ٨ بِأَيِّ ذَنْبٍ

قُتِلَتْ ٩ وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ ١٠ وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ ١١ وَإِذَا الْجَبَلُ

سُعِّرَتْ ١٢ وَإِذَا الْجَنَّةُ أُرْفِطَتْ ١٣ عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرَتْ ١٤ فَلَا

أَقْسِمُ بِالْخَنَسِ ١٥ الْجَوَارِ الْكُنَسِ ١٦ وَاللَّيْلِ إِذَا عَسْعَسَ ١٧ وَالصُّبْحِ إِذَا

تَنَفَّسَ ١٨ إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ١٩ ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ

مَكِينٍ ٢٠ مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ ٢١ وَمَا صَاحِبُكُمْ بِجُنُودٍ ٢٢ وَلَقَدْ رَآهُ

بِالْأَفُقِ الْبَينِ ٢٣ وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ ٢٤ وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ

رَّجِيمٍ ٢٥ فَأَيْنَ تَذْهَبُونَ ٢٦ إِنَّ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ٢٧ لِمَنْ شَاءَ

مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ ٢٨ وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ٢٩

## شروع اللہ کا نام لے کر جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

جب سورج لپٹ لیا جائے گا۔ اور جب تارے بے نور ہو جائیں گے۔ اور جب پہاڑ چلائے جائیں گے۔ اور جب بیانے والی اونٹنیاں یوہی چھوڑ دی جائیں گی۔ اور جب وحشی جانور جمع کیے جائیں گے۔ اور جب سمندر آگ ہو جائیں گے۔ اور جب روہیں (جسموں) سے ملا دی جائیں گی۔ اور جب اس بچی سے جو زندہ دفنادی گئی ہو پوچھا جائے گا کہ وہ کس گناہ کے سبب قتل کر دی گئی۔ اور جب اعمال کے دفتر کھولے جائیں گے۔ اور جب آسمان کی کھال کھینچ لی جائے گی۔ اور جب دوزخ (کی آگ) بھڑکائی جائے گی۔ اور جب بہشت قریب لائی جائے گی۔ تب ہر شخص معلوم کر لے گا کہ وہ کیا لے کر آیا ہے۔ بس میں ان ستاروں کی قسم کھاتا ہوں جو پیچھے ہٹ جاتے ہیں۔ اور جو سیر کرتے اور غائب ہو جاتے ہیں۔ اور رات کی قسم جب وہ پھیلنے لگتی ہے۔ اور صبح کی قسم جب وہ نمودار ہوتی ہے۔ کہ بے شک یہ (قرآن) اس فرشتہ عالی مقام کا سنایا ہوا پیغام ہے۔ جو صاحب قوت ہے مالک امرش کے ہاں اونچے درجے والا ہے۔ سردار ہے ساتھ ہی امانت دار ہے۔ اور (مکے والو) تمہارے رفیق یعنی ہمارے پیغمبر (صلی اللہ علیہ والہ وسلم) دیوانے نہیں ہیں۔ اور بے شک انہوں نے اس فرشتے کو آسمان کے کھلے کنارے پر دیکھا ہے۔ اور وہ غیب کی باتوں کے ظاہر کرنے میں بخیل نہیں۔ اور یہ کسی شیطان مردود کا کلام نہیں ہے۔ پھر تم لوگ کدھر جا رہے ہو؟ یہ قرآن تو تمام جہانوں کے لیے نصیحت ہے۔ (یعنی) اس کے لیے جو تم میں سے سیدھی راہ چلنا چاہے۔ اور تم لوگ کچھ بھی نہیں چاہ سکتے مگر وہی جو اللہ رب العالمین چاہے۔

## Surah At Taqwir English Translation

**In the name of Allah, the Entirely Merciful, the Especially Merciful.**

1. When the sun is wrapped up [in darkness]
2. And when the stars fall, dispersing.
3. And when the mountains are removed
4. And when full-term she-camels are neglected
5. And when the wild beasts are gathered
6. And when the seas are filled with flame
7. And when the souls are paired
8. And when the girl [who was] buried alive is asked
9. For what sin was she killed
10. And when the pages are made public
11. And when the sky is stripped away
12. And when Hellfire is set ablaze
13. And when Paradise is brought near,
14. A soul will then know what it has brought [with it].
15. So I swear by the retreating stars –
16. Those that run [their courses] and disappear –
17. And by the night as it closes in
18. And by the dawn when it breathes
19. Indeed, the Qur'an is a word [conveyed by] a noble messenger
20. [Who is] possessed of power and with the Owner of the Throne, secure [in position],
21. Obeyed there [in the heavens] and trustworthy.
22. And your companion is not [at all] mad.
23. And he has already seen Gabriel on the clear horizon.
24. And Muhammad is not a withhold er of [knowledge of] the unseen.
25. And the Qur'an is not the word of a devil, expelled [from the heavens].
26. So, where are you going?
27. It is not just a reminder to the world
28. For whoever wills among you to take the right course.
29. And you do not will except that Allah wills – Lord of the worlds.



## Hindi Translation Of Surah At Taqwir

जिस वक्त आफ़ताब की चादर को लपेट लिया जाएगा  
और जिस वक्त तारे गिर पड़ेगें  
और जब पहाड़ चलाए जाएंगें  
और जब अनक़रीब जनने वाली ऊंटनियों बेकार कर दी जाएंगी  
और जिस वक्त वहशी जानवर इकट्ठा किये जायेंगे  
और जिस वक्त दरिया आग हो जायेंगे  
और जिस वक्त रुहें हवियों से मिला दी जाएंगी  
और जिस वक्त ज़िन्दा दर गोर लड़की से पूछा जाएगा  
कि वह किस गुनाह के बदले मारी गयी  
और जिस वक्त (आमाल के) दफ़्तर खोले जाएं  
और जिस वक्त आसमान का छिलका उतारा जाएगा  
और जब दोज़ख़ (की आग) भड़कायी जाएगी  
और जब बेहिश्त करीब कर दी जाएगी  
तब हर शख़्स मालूम करेगा कि वह क्या (आमाल) लेकर आया  
तो मुझे उन सितारों की कसम जो चलते चलते पीछे हट जाते  
और गायब होते हैं  
और रात की कसम जब ख़त्म होने को आए  
और सुबह की कसम जब रौशन हो जाए  
कि बेशक ये (क़ुरान) एक मुअज़्ज़िज़ फ़रिश्ता (जिबरील की ज़बान का पैग़ाम है  
जो बड़े क़वी अर्श के मालिक की बारगाह में बुलन्द रुतबा है  
वहाँ (सब फ़रिश्तों का) सरदार अमानतदार है  
और (मक्के वालों) तुम्हारे साथी मोहम्मद दीवाने नहीं हैं  
और बेशक उन्होंने जिबरील को (आसमान के) खुले (शरक़ी) किनारे पर देखा है  
और वह ग़ैब की बातों के ज़ाहिर करने में बख़ील नहीं  
और न यह मरदूद शैतान का क़ौल है  
फिर तुम कहीं जाते हो  
ये सारे जहाँ के लोगों के लिए बस नसीहत है  
(मगर) उसी के लिए जो तुममें सीधी राह चले